

# 卷十二

## 毛詩卷第一

### 周南關雎詒訓傳第一

#### 毛詩國風

鄭氏箋

關雎后妃之德也風之始也所以風化天下  
 而正夫婦也故用之鄉人焉用之邦國焉風  
 風也風以動之教以化之詩者志之所  
 之也夫心為志發言為詩情動於中而形於  
 不足故嗟歎之嗟歎之不足故求歌

書名 毛詩二十卷 慶長中古活字印本  
 撰者 漢 毛亨 傳 漢 鄭玄 箋  
 卷 卷十二  
 內容分類 經 詩 前漢  
 索書號 貴重- 23  
 編號 A135100

彩色首頁1

東洋文化研究所漢籍目錄 編號: A135100

東洋文化研究所漢籍目錄所藏漢籍善本文影像資料庫 索書號: 貴重- 23

漢籍善本文影像資料庫 文本 毛詩二十卷 慶長中古活字印本

版權所有: 東京大學 東洋文化研究所

使用上的注意事項





毛詩卷第十二

節南山之什 詒訓傳第十九

毛詩小雅

鄭氏箋

節南山家父刺幽王也

家父字周大夫也

節彼南山維石巖巖

興也節高峻貌巖巖積石貌箋云興者喻三公

之位人所尊嚴

赫赫師尹民具爾瞻憂心如惓不敢

戲談

赫赫顯盛貌師大師周之三公也尹尹氏為大師具俱瞻視惓惓也箋云此言

尹氏女居三公之位天下之民俱視女之所為皆心憂如火灼爛之矣又畏女之威不敢

相戲而談語疾其貪  
暴脅下以刑辟也  
國既卒斬何用不監  
卒

斬斷監視也箋云天下之諸侯相侵伐其  
國已盡絕滅女何用為職不監察乎之  
節

彼南山有實其猗  
實滿猗長也箋云猗倚也  
言南山既能高峻又以草

木平滿其旁倚之  
畎谷使之齊均也  
赫赫師尹不平謂何  
責三

公之位不均平不如山  
之為也謂何云何也  
天方薦瘥喪亂弘多

薦重瘥病弘大也箋云天氣方今又重  
以疫病長幼相亂而死亡甚大多也  
民言

無嘉憯莫懲嗟  
憯曾也箋云懲止也天下之  
民皆以災害相予嗔無一嘉

慶之言曾無以恩德  
止之者嗔乎柰何乎  
尹氏太師維周之抵秉

國之均四方是維天子是毗俾民不迷  
均平

毗厚也箋云氏當作桎鎡之桎毗輔也言尹  
氏作大師之官為周之桎鎡持國政之平維

制四方上輔天子下教化天  
下使民無迷惑之憂言至重  
不弔昊天不宜

空我師  
乎至空窮也箋云至猶善也不善乎  
昊天愬天之也不宜使此人居尊官

困窮我之  
衆民也  
弗窮弗親庶民弗信弗問弗仕勿

罔君子  
庶民之言不可信勿罔其上而行也  
箋云仕察也勿當作末此言王之政

不窮而親之則恩澤不信於衆民矣  
不問而察之則下民未罔其上矣  
式夷式

已無小人殆  
式用也用平則已無以小人之  
言至於危殆也箋云夷平也殆

躬

弔



近也為政當用平正之人用瑣瑣姻亞則無

能已理其事者無小人近瑣瑣姻亞則無

厚仕用之置之昊天不傭降此鞠誥昊天不

大位重其祿也昊天不傭降此鞠誥昊天不

均乃下此多訟之俗又為不和順之行乃君

下此乖爭之化疾時民傲為之懟之於天君

子如屆俾民心闕君子如夷惡怒是違闕息

夷易遠去也箋云屆至也君子斥在位者如

行至誠之道則民鞠誥之心息如行平易之

政則民乖爭之情去言民不吊昊天亂靡有

之失由於上可反復也不吊昊天亂靡有

定式月斯生俾民不寧憂心如醒誰秉國成

病酒曰醒成平也箋云平至也至猶善也定

止式用也不善乎昊天天下之亂以無肯止

之者用月此生言月月益甚也使民不得其

安我今憂之如病酒之醒矣觀此君臣誰能

持國之平乎不自為政卒勞百姓也昊天不

言無有也不自為政卒勞百姓也昊天不

自出政教則終窮苦百姓欲使昊天駕彼四

出圖書有所授命民乃得安得安駕彼四

壯四壯項領項大也箋云四壯者人君所乘

大臣自恣王我瞻四方蹙蹙靡所騁也

不能使也我瞻四方蹙蹙靡所騁也

蹙縮小之貌我視四方土地日見侵削方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂

於夷狄蹙蹙然雖欲馳騁無所至也方茂



爾惡相爾予矣

茂勉也箋云相視也方爭訟自勉於惡之時則視女牙矣

言欲戰鬪相殺傷也

既夷既懌如相醜矣

懌服也箋云夷說也言大

臣之乖爭本無大讎其已相和順而說懌則如賓主飲酒相醜酢也

昊天不平

我王不寧不懲其心覆怨其正

正長也箋云昊天乎師尹

為政不平使我王不得安女不懲止女之邪心而反怨憎其正也

家父作誦

以究王誥

象父大夫也箋云究窮也大夫家父作此詩而為王誦之以窮極王

之政所以致多訟之本意式訛爾心以畜萬邦

箋云訛化畜養也

節南山十章六章章八句四章章四句

正月大夫刺幽王也

正月繁霜我心憂傷

正月夏之四月月繁多也箋云夏之四月建巳純

陽用事而霜多急恒寒若之異傷害萬物故心為之憂傷

民之訛言亦孔

之將

將大也箋云訛偽也人以偽言相陷入使王行酷暴之刑致此災異故言亦甚

大也念我獨兮憂心京京哀我小心痲憂以瘁

京京憂不去也痲瘁皆病也箋云念我獨兮者言我獨憂此政也

父母生我

胡俾我瘳不自我先不自我後

父母謂文武也我我天下

瘳病也箋云自從也天使父母生我何故不長遂我而使致遭此暴虐之政而病此亂何



不出我之之前不居我之好言自口莠言自口

後窮苦之情者欲免身也此疾訛言之人善言從

女口出惡言亦從女口出女口一爾善也惡

也同出其中憂心愈愈是以為侮也愈愈憂意

謂其可賤憂心惇惇念我無

心憂政如是是與訛言者憂心惇惇念我無

殊塗故用是見侵侮也民之無辜并

祿惇惇憂意也箋云無祿者言

其臣僕古者有罪不入於刑則役之園土以

等僕第九臺第十言王既刑殺無罪乃并及

其家之賤者不止於所罪而已書曰越茲麗

刑并哀我人斯于何從祿

如此當於何從得天瞻鳥爰止于誰之屋

之屋鳥所集也箋云視鳥集於富人之

屋以言今民亦當求明君而歸之尔瞻彼

中林侯薪侯蒸中林林中也薪蒸言似而非

而維有薪蒸爾喻朝廷民今方殆視天夢夢

宜有賢者而但聚小人王者為亂夢夢然箋云方且也民今且危亡

視王所為反夢夢而亂無統理安定之意

既克有定靡人弗勝勝乘也箋云王既能有

無人而不勝言凡有皇上帝伊誰云憎也

人所定皆勝王也伊誰云憎也

云伊讀當為繫繫猶是也有君上帝者以情

告天也使玉暴虐如是憎惡誰乎欲天指害



其所憎謂山蓋卑為岡為陵在位非君子乃小人也箋云此

喻為君子賢者之道尚謂之民之訛言寧莫

甲況為凡庸小人之行乎之懲眾民之為偽言相陷害也召彼故老訊

之占夢故老元老訊問也君臣在朝侮

尚道德而信具曰予聖誰知烏之雌雄君臣

徵祥之甚謂聖也箋云時君臣賢愚適同謂天蓋高不

如烏雌雄相似誰能別異之乎謂天蓋高不

有脊局曲也踏累足也倫道脊理也箋云局

號呼而發此言皆有道理所以至然者非徒

苟妄為哀今之人胡為虺蜴蜴蜥也箋云虺

走哀哉今之人何瞻彼阪田有苑其特言朝

為如是傷時政也無桀臣箋云阪田崎嶇堯堉之處而有苑

然茂特之苗喻賢者在間辟隱居之時天

之抗我如不我克抗動也箋云我我特苗也

勝我謂其彼求我則如不我得箋云彼彼王

迅疾也求我如恐不得我執我仇仇亦不我力猶警

言其禮命之繁警也箋云王既得我執留我其禮待我警警

然亦不問我在位之功力言其有貪賢之名



而無欲用賢之實 心之憂矣如或結之今茲之正胡

然厲矣厲惡也箋云茲此正長也心憂如有結之者憂今此之君臣何一然為惡

如是燎之方揚寧或滅之滅之以水也箋云火田為燎燎之方

盛之時炎熾燥怒寧有能滅息之者乎 赫赫言無有也以無有喻有之者為甚也

宗周褒姒威宗周鎬京也褒國也姒姓也威為后詩人知其必滅周也

終其永懷又窘陰雨窘困也箋云窘仍也

將乃憂於陰雨喻有泥陷之難 其車既載乃

桑爾輔大車重載又棄其輔箋云以車之載物喻王之任國事也棄其輔喻遠賢

也載輸爾載將伯助予將請伯長也箋云輸墮也棄女車輸則墮

女之載乃請長者見助以 無棄爾輔員于爾

輻員益也屢顧爾僕不輸爾載箋云屢數也僕將車者也顧猶

視也 終踰絕險曾是不意箋云女不棄車之輔數顧女僕終用

是踰度陷絕之險女曾不以 魚在于沼亦匪

是為意乎以商事喻治國 克樂潛雖伏矣亦孔之炤沼池也箋云池魚之所樂而非能樂

其潛伏於淵又不足以逃甚炤炤易見以喻 時賢者在朝廷道不行無所樂退而窮處又

無所憂心慘慘念國之為虐慘慘猶戚戚也彼有旨

威之



酒又有嘉穀言體物備也箋云洽比其隣昏

姻孔云洽合隣近云旋也是言王者不能親親以及遠箋云云猶友也言尹氏富

獨與兄弟相親友為朋黨也念我獨兮憂心慙慙慙慙然痛也箋

云此賢者孤特自傷也仇仇彼有屋蔭蔭方有穀仇仇小人

也蔭蔭陋也箋云穀祿也此言小人富而窶陋將貴也民今之無祿天

天是掾君天之在位掾之箋云民於今而無天祿者天以薦瘞天殺之是王者之

政又復掾破之言遇害甚也嗇矣富人哀此惇獨嗇可獨單也箋

云此言王政如是富人已可憐獨將困也

正月十三章八章章八句五章章六句

十月之交大夫刺幽王也當為刺厲王作註訓傳時移其篇第

因改之耳節刺師尹不平亂靡有定此篇譏皇父擅恣日月告凶正月惡衰妙滅周此篇

疾豔妻方熾又幽王時司徒乃鄭桓公友非此篇之所云番也是以知然

十月之交朔日辛卯日有食之亦孔之醜交之

日月之交會醜惡也箋云周之十月夏之八月也八月朔日日月交會而日食陰侵陽臣

侵君之象日辰之義日為君辰為臣辛金也卯木也又以卯侵辛故甚惡也彼月

而微此日而微月臣道日君道箋云微謂不明也彼月則有微今此日反



微非其常為 今此下民亦孔之哀 箋云君臣失道災害  
異尤大也 將起故民 日月告凶不用其行四國無政不  
甚可哀

用其良 箋云告凶告天下以凶亡之徵也行道度也不用之者謂相干犯也四方

之國無政治者由天子不用善人也 彼月而食則維其常此日

而食于何不臧 箋云臧善也 燁燁震電不寧不令

燁燁震電貌震雷也 箋云雷電過常天下不安政教不善之徵 百川沸騰山

豕峯崩 沸出騰乘也山頂曰豕 箋云峯者崔

山頂崔嵬者 崩君道壞也 高岸為谷深谷為陵 言易位也

者君子居下小人 哀今之人胡憯莫懲 憯曾

懲止也變異如此禍亂方至哀哉 皇父弼士

番維司徒家伯維宰仲允膳夫聚子內史蹶

維趣馬馮維師氏豔妻煽方處 豔妻褒姒美

也箋云皇父家伯仲允皆字番聚蹶馮皆氏

厲王淫於色七子皆用后嬖寵方熾之時並

處位言妻黨盛女謁行之甚也敵夫曰妻司

徒之職掌天下土地之圖人民之數豕宰掌  
建邦之六典皆卿也膳夫上士也掌王之飲  
食膳羞內央中大夫也掌爵祿廢置殺生予  
奪之法趣馬中士也掌王馬之政師氏亦中  
大夫也掌司朝得失之事此六人之中雖官



有尊卑權寵相連朋黨於朝是以疾焉皇父則為之端首兼擅羣職故但目以卿士云

抑此皇父豈曰不時胡為我作不即我謀徹

我牆屋田卒汙萊時是也下則汙高則萊箋云抑之言噫噫是皇父疾

而呼之女豈曰我所為不是乎言其不自知惡也女何為役作我不先就與我謀使我得

遷徙乃反徹毀我牆屋令我不得趨農田曰卒為汙萊乎此皇父所築邑人之怨辭

予不戕禮則然矣箋云戕殘也言皇父既不

女田業禮下供不役皇父孔聖作都于向擇其道當然言文過也

三有事宜侯多藏皇父甚自謂聖向邑也三卿信維

侯二卿不愆遺一老俾守我王箋云愆者心

辭也言盡將舊在位之人擇有車馬以居祖

與之皆去無留衛王者箋云又擇民人之富有

向車馬者以往居于向也黽勉從事不敢告

勞箋云詩人賢者見時如是自勉以從無罪

無辜讒口囂囂辜罪其被讒口見拯諸囂囂

然下民之孽匪降自天噂沓持憎職競由人

導猶噂沓沓猶沓沓職主也箋云孽妖孽謂相為災害也下民有此非從天墮也噂沓

敢

上



方

皆相對談語背則相憎  
逐為此者由主人耳也  
悠悠我里亦孔之痲  
也悠悠憂也里病也痲病也  
箋云里居四方有

羨我獨居憂  
有饒餘我獨居此而憂  
民莫

不逸我獨不敢休  
逸箋云逸  
天命不徹我不敢

傲我友自逸  
徹道也親屬之臣心不能已者  
也箋云不道者言王不循天之

政教

十月之交八章章八句

雨無正大夫刺幽王也雨自上下者也衆多

如雨而非所以為政也  
亦當為刺厲王王之  
所下教令甚多而無

也正

浩浩昊天不駿其德降喪饑饉斬伐四國  
長駿

也穀不孰曰饑蔬不孰曰饉箋云此言王不  
能繼長昊天德至使吳天下此死喪饑饉

之災而天下諸侯  
昊天疾威弗慮弗圖  
慮圖

於是更相侵伐  
皆謀也王既不駿昊天德今昊天又  
疾其政以刑罰威恐天下而不慮不圖  
舍彼

有罪既伏其辜若此無罪淪胥以鋪  
舍除淪

云胥相鋪徧也言王使此無罪  
者見牽率相引而徧得罪也  
周宗既滅靡

率



所止戾戾定也箋云周宗鎬京也是時諸侯

也定正大夫離居莫知我勤勤勞也箋云正長

王流子而皆散處無復知我民人之見罷勞也三事大夫莫肯夙夜也長官之大夫於

邦君諸侯莫肯朝夕箋云王流在外三公及

君臣之禮不肯晨夜朝莫者王也庶曰式臧覆出為惡覆反

云人見王之失所庶幾其自改悔而用善人反出教令復為惡也如何昊天

辟言不信如彼行邁則靡所臻辟法也箋云

痛而懇之也我為陳法度之言不見信之也我之言不見信如行而無所至也凡百

君子各敬爾身胡不相畏不畏于天箋云凡

謂衆在位者各敬慎女之身正君臣之禮何為上下不相畏乎上下不相畏是不畏于天

戎成不遐戎飢成不遂飢曾我誓御曾潛潛日瘁潛

遂安也瘁御侍御也瘁病也箋云兵成而不

退謂王見流于彘無御止之者飢成而不安

謂王在彘乏於飲食之蓄無輸粟歸餼者此

二者曾但侍御左右小臣潛潛憂之大臣無

念之者凡百君子莫肯用訊聽言則咎譖言則

瘁

退以言進退人也箋云訊告也衆在位者無

七

二



惡直哀哉不能言匪舌是出維躬是瘁人不哀賢

得言不得出是舌也箋云瘁病也不能言言之拙也言非可出於舌其身旋見困病嗇

矣能言巧言如流俾躬處休所謂能言也巧

言從俗如水轉流箋云巧猶善也謂以事類風切剴微之言如水之流忽然而過故不悖

逆使身居安休休然維曰于仕孔棘且殆云

亂世之言順說為上不可使得罪于天子亦云可使怨及朋友往干

也箋云棘急也不可使者不正不從也可使者雖不正從也居今衰亂之世云往仕乎甚

急且危急也且謂爾遷于王都曰予未有危以此二者也

室家賢者不肯遷于王都也箋云王流于正大夫離居同姓之臣從王思其友而

呼之謂曰女今可遷居王都王都謂友辭之云我未有室家於王都可居者也

鼠思泣血無言不疾無聲曰泣血無所言而

既辭之以無室家為其意恨又患不能距止之故云我憂思泣血欲遷王都見女今我無

一言而不道疾者言已昔爾出居誰從作爾

方困於病故未能也室遭亂世義不得去思其友而不肯反者也

箋云往始離居之時誰隨為女作室女猶自作之爾今反以無

室家距我恨之辭  
兩無正七章二章章十句二章章八句



三章章六句

小旻大夫刺幽王也

所刺列於十月之交雨無正為小故曰小旻亦

當為刺厲王

旻夫疾威敷于下土

敷布也箋云旻天之德疾王者以刑罰恐萬民

其政教乃布於下

謀猶回遹何日斯沮

回邪遹辟

沮壞也箋云猶道沮止也今王謀為政之道回辟不循旻天之德已甚矣心猶不悛何日

此惡將止謀臧不從不臧覆用我視謀猶亦孔之

邱中病也箋云臧善也謀之善者不從其不善者反用之我視王謀為政之道亦甚病

下渝渝訛訛亦孔之哀

渝渝然患其上訛訛然不思稱乎上箋云

臣不事君亂之階也甚可哀也謀之其臧則具是違謀之不

臧則具是依我視謀猶伊于胡底

箋云于往底至也謀

之善者俱背違之其不善者依就之我視今君臣之謀道徃行之將何所至乎言必至於

亂我龜既厭不我告猶

猶道也箋云猶圖也卜筮數而瀆龜靈龜

靈厭之不復告其所圖之吉凶言雖得吉兆占繇不中

謀夫孔多是用

不集是是非相奪莫適可從故所為不成

言盈庭誰敢執其咎

謀人之國國危則死之



衆訥訥滿庭而無敢決當是非事若不成如  
誰云已當其咎責者言小人爭知而讓過如  
匪行邁謀是用不得于道箋云匪非也君臣

行而坐圖遠近是於道路無進於跬步何以異乎哀哉為猶匪先民

是程匪大猶是經維邇言是聽維邇言是爭

古曰在昔昔曰先民程法經常猶道邇近也  
爭爭為近言箋云哀哉今之君臣謀事不用  
古人之法不循大道之當而徒聽順近言之  
同者爭近言之異者言是動輒則泥不至於  
遠也如彼築室于道謀是用不潰于成箋云如  
當路築室得人而與之謀所為國雖靡止或

聖或否民雖靡無或哲或謀或肅或艾言小

也人有通聖者有不能者亦有明哲者有聰  
謀者艾治也有恭肅者有治理者箋云靡無  
止禮無法也言天下諸侯今雖無禮其心性  
猶有通聖者有賢者民雖無法其心性猶有  
知者有謀者有肅者有艾者王何不擇焉置  
之於位而任之為治乎書曰歲作聖明作哲  
聰作謀恭作肅從作艾詩人之意如彼泉流  
欲王敬用五事以明天道故云然如彼泉流  
無淪胥以敗箋云淪率也王之為政當如源  
以自不敢暴虎不敢馮河人知其一莫知其

他馮陵也徒涉曰馮河徒搏曰暴虎一非也  
他不敬小人之危殆也箋云人皆知暴虎

率



馮河在至之害而無知當戰戰兢兢也戰戰恐  
畏慎小人能危亡已也如履薄冰也恐陷  
也如臨深淵也恐墜

小旻六章三章章八句三章章七句

小宛大夫刺幽王也亦當為刺厲王

宛彼鳴鳩翰飛戾天與也宛小貌鳴鳩鷓鴣  
翰高戾至也行小人道

素高明之功亦不可得我心憂傷念昔先人武也明

發不寐有懷二人明發發人之齊聖飲酒温

克齊正克勝也箋云中至通知之人彼昏不

知壹醉曰富人飲酒一醉自謂曰益富夸滯

自恣以財驕人各敬爾儀天命不又女君臣各慎威

儀天命所去不復來也中原有殺庶民采之也殺藿也

力采者則得之箋云藿生原中非有主也以喻王位亦無當家也勤於德者則得之螟

蛉有子螟羸負之螟蛉桑蟲也螟羸蒲盧也負持也箋云蒲盧取桑蟲

之子而去煦嫗養之以成爲已子喻王教誨有萬民不能治則能失治者將得之

爾子式穀似之女箋云式用穀善也今有教誨盧言將得而子也題彼脊令載飛載鳴題視也脊令

不能自舍君

重言本能失

責

卷之六



子有取節爾箋云題之為言視睜也載之我言則也則飛則鳴翼也口也不有息止

日斯邁而月斯征也箋云我我王也邁征皆行也王曰此行謂日視朝也

而月此行謂月視朔也先王制此禮使君與羣臣議政事日有所決月有所行亦無時止

息夙興夜寐無忝爾所生也交交桑扈率

場啄粟而求下之治終不可得也箋云竊脂肉食今無肉而循場啄粟哀我填寡宜岸宜

失其天性不能以自治

獄握粟出卜自何能穀得日宜自從穀生也

可哀哉我窮盡寡賤之人仍有獄訟之事無可以自救但將粟行卜勝負從何能得生也

溫溫恭人柔貌如集于木也惴惴小心

如臨于谷也戰戰兢兢如履薄冰亂之世

賢人君子雖無罪猶恐懼

### 小宛六章章六句

小弁刺幽王也太子之傅作焉

弁彼鸞斯歸飛提提也鸞畢居卑居雅鳥也提提羣飛貌

箋云樂乎彼雅鳥出食在野其飽羣飛而歸提提然與者喻凡人之父子兄弟出入宮庭

相與飲食亦提提然樂傷今太子獨不民莫不穀我獨于罹



取申國女生太子宜咎又說襄姁生子伯服立以為右而放宜咎將殺之箋云穀養于日惟憂也天下之人無不父子相養者我太子獨曰以之憂也何辜于天我

罪伊何舜之怨慕日號泣心之憂矣云如之

何踧踖周道鞫為茂草踧踖平易貌也周道周室之通道鞫窮也

箋云此喻幽王信陵姁之讒亂其德政使不通於四方我心憂傷怒焉

如擣假寐永嘆維憂用老心之憂矣疾如疾

首怒思也擣心疾也箋云不脫冠衣而寐曰假寐疾猶病也維桑與梓必

恭敬止父之所樹已尚靡瞻匪父靡依匪母

不屬于毛不離于裏毛在外陽以言父裏在人無不瞻仰其父取法則者無不依恃其母

以長大者今我太子獨不得瞻仰父皮膚之氣乎獨不處母之胞天之生我我辰安在辰時

也箋云此言我生所值之辰安所在乎謂六物之吉凶菟彼柳斯鳴蜩

嘒嘒有灌者淵萑葦淠淠蜩蟬也嘒嘒聲也灌深貌淠淠衆貌

也箋云柳木茂盛則多蟬淵深而旁生萑葦言大者之旁無所不容譬彼舟流

不知所屆箋云屆至也言今太子不為王及

制之者不知心之憂矣不遑假寐箋云遑暇也鹿

終所至也

毛詩

菟 灌



斯之奔維足伎伎雉之朝雒尚求其雌伎伎

謂鹿之奔足伎伎然舒也箋云雒雉鳴也尚猶也鹿之奔其勢宜疾而足伎伎然舒留其

羣也雉之鳴猶知求其雌今大子之放棄其妃匹不得與之去又言鳥獸之不如譬

彼壞木疾用無枝壞瘳也謂傷病也箋云太

病之木用有心之憂矣寧莫之知箋云寧猶曾也相

疾故無枝也彼投兔尚或先之行有死人尚或墮之墮路

箋云相視投掩行道也視彼行人將掩兔尚有先驅走之者道中有死人尚有覆掩之以

成其墮者言此所君子秉心維其忍之箋云

不知其不忍耳

片幽王也秉執也言王心之憂矣涕既隕之

隕墜也君子信讒如或疇之箋云疇放疇也如

之君子不惠不舒究之箋云惠愛究謀也王

則放之不伐木掎矣析薪地矣伐木者掎其

舒謀也其理箋云掎其巔者不欲妄踏之地謂觀其

理也必隨其理者不欲妄挫抑之以言今王之遇大子不如舍彼有罪予之佗矣佗加也

伐木析薪者也我舍褒姒讒言之莫高匪山莫浚匪泉深

罪而妄加我大子也箋云山高矣人登其巔泉深矣人入其淵以善人無所不至雖欲辟逃之猶有默存者



焉 君子無易由言耳屬於垣箋云由用也。王無輕用讒人之

言人將有屬耳於壁而聽之者知王有所受之知王心之不正也 無逝我梁

無發我笱箋云逝之也。之人梁發人笱此必有盜魚之罪以言褒姒以潘色來

嬖於王盜我大我窮不閱遑恤我後念父孝也高子

曰小弁小人之詩也孟子曰何以言之曰怨乎孟子曰固哉夫高叟之為詩也昔有越人

於此關弓而射我我則談笑而道之無他蹠之也兄弟關弓而射我我則垂涕泣而道之

無他戚之也然則小弁之怨親親也親親仁也固哉夫高叟之為詩曰凱風何以不怨曰

凱風親之過小者也小弁親之過大者也親之過大而怨是

不可磯也愈疎不孝也不可磯亦不孝也孔子曰舜其至孝矣五十而慕父箋云念父孝

也太子念王將受讒言不止我死之後懼復有被讒者無如之何故自決云我身尚不能

自容何暇乃憂我死之後乎也

### 小弁八章章八句

巧言刺幽王也大夫傷於讒而作是詩也

悠悠昊天曰父母且無罪無辜亂如此懣懣

也箋云悠悠思也懣懣也我憂思乎昊天愬王也始者言其且為民之父母今乃刑殺無

罪無辜之人為亂如昊天已威予慎無罪昊



天泰無予慎無辜

威畏慎誠也箋云已泰皆言甚也昊天乎王甚可畏

王甚敖慢我誠無罪而罪我

亂之初生僭始既涵

僭數涵

云僭不信也既盡涵同也王之初生亂之萌羣臣之言不信與信盡同之不別也

亂之

又生君子信讒

箋云君子斥在位者也在位者信讒人之言是復亂之所

以君子如怒亂庶遄沮

遄疾沮止也箋云君子見讒人如怒責之

則此亂庶幾可疾止也

君子如祉亂庶遄已

祉福也箋云福者福

賢者謂爵祿之也如此則亂亦庶幾可疾止也

君子屢盟亂是用長

凡國有疑會同則用盟而不相要也箋云屢數也盟之所以數者由世衰亂多相背違時

見曰會殷見曰同非此時而盟謂之數

君子信盜亂是用暴

也箋云盜謂小人也春秋傳曰賤者窮諸盜

盜言孔甘亂是用餒

也匪其止共維王之

印箋云印病也小人好為讒佞既不共

其職事又為王作病

奕奕寢廟君子作之秩秩大猷聖

人莫之他人有心予忖度之躍躍鼯兔遇犬

獲之

奕奕大貌秩秩進智也莫謀也鼯兔狡兔也箋云此四事者言各有所能也因

已能忖度讒人之心故列道之爾猷道也大

道治國之禮法遇犬犬之馴者謂田犬也荏染柔木君子樹之往來行言心焉數之

荏染



柔意也柔木椅桐梓漆也箋云此言君子樹善木如人心思數善言而出之善言者往亦可行來亦可行於彼亦可蛇蛇碩言出自口於已亦可是之謂行言也

矣蛇蛇淺意也箋云碩大也大言者言不顧其行徒從口出非由心也巧言如

簧顏之厚矣箋云顏之厚者出言虛偽而不知慙於人彼何人斯

居河之麋水草交謂之麋箋云何人者斥無

拳無勇職為亂階拳力也箋云言無力勇者謂易誅除也職主也此人

主為亂階言亂由之來也既微且虺爾勇伊何虺疇為微腫足為虺

箋云此人居下濕之地故生微虺之疾人憎之故言女勇伊何何所能為也為猶

將多爾居徒幾何箋云猶謀將大也女作讒佞之謀太多女所與居之

衆幾何人  
儋能然乎

### 巧言六章章八句

何人斯蘇公刺暴公也暴公為王卿士以譖

蘇公焉故蘇公作是詩以絕之暴也蘇也皆畿內國名

彼何人斯其心孔艱胡逝我梁不入我門箋云

孔甚艱難逝之也梁魚梁也在蘇國之門外彼何人乎謂與暴公俱見於王者也其持心

甚難知言其性堅固似不妄也暴公譖已之時汝與之乎今過我國何故近之我梁而不



入見我乎疑其與之而未察伊誰云從維暴

斥其姓名為大功故言何人伊誰云從維暴

之云云言也暴公之所言也由已情而本之以解何

人二人從行誰為此禍胡逝我梁不入唁我

意二人者謂暴公與其侶也女相隨而行

見王誰作我是禍乎時蘇公已得譴讓也女

即不為何故近之我始者不如今云不我可

梁而不入乎唁我乎彼云女始者於我已厚不如今日也今日

云我所行有何不可者乎何更於已薄也彼

何人斯胡逝我陳我聞其聲不見其身陳堂

箋云堂塗者公館之堂塗也女即不為何為

近之我館庭使我得聞女之音聲不得視女

乎之身不愧于人不畏于天箋云女今不入唁

皆疑之未彼何人斯其為飄風胡不自北胡

不自南胡逝我梁祇攬我心飄風暴起之風

攬亂也箋云祇適也何人乎女行來而去疾如飄風不欲入

見我何不乃從我國之南不則乃從我國之

北何近之我梁適亂爾之安行亦不違舍爾

我之心使我疑女乎爾之安行亦不違舍爾

之亟行遑脂爾車壹者之來云何其盱箋云

亟疾盱病也女可安行乎則何不暇舍息乎

女當疾行乎則又何暇脂女車乎極其情求

其意終不得壹者之來爾還而入我心易也

見我於女亦何病也



還而不入否難知也壹者之來俾我祇也易說

祇病也箋云還行反也否不通也祇安也女行反入見我我則解說也反又不入見我則

我與女情不通女與於諧我與復難知也伯壹者之來見我我則知之是使我心安也

氏吹壎仲氏吹篪土曰壎竹曰篪箋云伯仲

弟其相應和如壎如篪以言俱為王臣宜相親愛及爾如貫諒不我

知出此三物以詛爾斯三物豕犬雞也民不

豕臣以犬民以雞箋云及與諒信也我與女俱為王臣其相比次如物之在繩索之貫也

今女心誠信而我不知且共出此三物以詛女之此事為其情之難知已又不欲長想故

設之以此為鬼為蜮則不可得有醜面目視人罔

極蜮短狐也醜姑也箋云使女為鬼為蜮也

也人相視無有極作此好歌以極反側

時終必與女相見反側輾轉也作八章

直也箋云好猶善也反側輾轉也作八章

之歌求女之情女之情反側極於是也

何人斯八章章六句

巷伯刺幽王也寺人傷於讒而作是詩也巷

奄官寺人內小臣也奄官上士四人掌王后之命於宮中為近故謂之巷伯與寺人之官相近讒人諧寺人寺人又傷其將及巷伯故以名篇



妻兮斐兮成是貝錦與也斐斐文章相錯也

者文如餘泉餘蠅之貝文也興者喻讒人集

作已過以成於罪猶女工之集采色以成錦

文彼譖人者亦已大甚箋云大甚者謂哆兮

侈兮成是南箕必有大貌南箕箕星也侈之言

不審也昔者顏叔子獨處于室隣之釐婦又

獨處于室夜暴風雨至而室壞婦人趨而至

顏叔子納之而使執燭放乎且而蒸盡縮屋

而繼之自以為辟嫌之不審矣若其審者宜

若魯人然魯人有男子獨處于室者鄰之釐

婦又獨處于室夜暴風雨至而室壞婦人趨

而託之男子閉戶而不納婦人自牖與之言

曰子何為不納我乎男子曰吾聞之也男子

不六十不問君今子幼吾亦幼不可以納子

婦人曰子何不若柳下惠然嫗不逮門之女

國人不稱其亂男子曰柳下惠固可吾固不

可吾將以吾不可學柳下惠之可孔子曰欲

學柳下惠者未有似於是也箋云箕星哆然

踵狹而舌廣今讒人之因寺人之近嫌而成

言其罪猶因箕星之

哆然而又侈大之

彼譖人者誰適與謀箋云

適往也誰往就女謀

乎怪其言多且巧

緝緝翩翩謀欲譖人緝緝

口舌聲翻三三三慎爾言也謂爾不信箋云慎誠也

翻往來貌トモトモ後言王將謂女不信而不

受欲其誠者惡其不誠也捷捷幡幡謀欲譖

言捷捷猶緝緝也

豈不爾受既其女遷遷去

也箋

也箋



云遷之言訕也王倉卒豈將不受女言乎已則亦將復誹謗女驕人好好勞

人草草好好喜也草草勞心也箋云好好者喜讒言之入也草草者憂將妄得罪

也蒼天蒼天視彼驕人矜此勞人彼譖人者

誰適與謀取彼譖人投畀豺虎投棄也豺虎不

食投畀有北北方寒涼而不毛有北不受投畀有昊

昊昊天也箋云付與昊天使制其罪也揚園之道猗于畝丘揚園

園名猶加也畝丘立名箋云欲之揚園之道當先歷畝立以言此讒人欲譖大臣故從近

小者始寺人孟子作爲此詩凡百君子敬而聽

之寺人而曰孟子者罪已定矣而將踐刑作此詩也箋云寺人王之正內五人作起也

孟子起而爲此詩欲使衆在位者慎而知之既言寺人復自著孟子者自傷將去此官也

巷伯七章四章章四句一章五句一章

八句一章六句

節南山之什十篇七十九章五百五十二

句

毛詩卷第十二





手記  
十一  
九

上海圖書館藏  
大英圖書館藏  
倫敦大學藏  
倫敦大學藏  
倫敦大學藏



所  
圖  
書

不 許 複 製

NOT TO BE REPRODUCED

東京大学東洋文化研究所